

No. 18961. INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE SAFETY OF LIFE AT SEA, 1974. CONCLUDED AT LONDON ON 1 NOVEMBER 1974¹

N° 18961. CONVENTION INTERNATIONALE DE 1974 POUR LA SAUVEGARDE DE LA VIE HUMAINE EN MER. CONCLUE À LONDRES LE 1^{er} NOVEMBRE 1974¹

RATIFICATIONS, ACCESSIONS (a), ACCEPTANCE (A) and APPROVAL (AA)

Instruments deposited with the Secretary-General of the International Maritime Organization on the dates indicated hereafter:

State	Date of deposit of the instrument	
Ghana	19 May	1983
(With effect from 19 August 1983.)		
Iceland	6 July	1983 A
(With effect from 6 October 1983.)		
Australia	17 August	1983 a
(With effect from 17 November 1983.)		
Sri Lanka	30 August	1983 a
(With effect from 30 November 1983.)		
Jamaica	14 October	1983 a
(With effect from 14 January 1984.)		
Malaysia	19 October	1983 a
(With effect from 19 January 1984.)		
Saint Vincent and the Grenadines	28 October	1983 a
(With effect from 28 January 1984.)		
Bulgaria	2 November	1983 AA
(With effect from 2 February 1984.)		
Algeria	3 November	1983 a
(With effect from 3 February 1984.)		
Portugal	7 November	1983
(With effect from 7 February 1984.)		
Lebanon	29 November	1983 a
(With effect from 29 February 1984.)		
Ireland	29 November	1983 a
(With effect from 29 February 1984.)		
United Arab Emirates	15 December	1983 a
(With effect from 15 March 1984.)		

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1184, p. 2, and annex A in volumes 1198, 1208, 1226, 1266, 1286, 1300, 1323 and 1331.

RATIFICATIONS, ADHÉSIONS (a), ACCEPTATION (A) et APPROBATION (AA)

Instruments déposés auprès du Secrétaire général de l'Organisation maritime internationale aux dates indiquées ci-après :

Etat	Date de dépôt de l'instrument	
Ghana	19 mai	1983
(Avec effet au 19 août 1983.)		
Islande	6 juillet	1983 A
(Avec effet au 6 octobre 1983.)		
Australie	17 août	1983 a
(Avec effet au 17 novembre 1983.)		
Sri Lanka	30 août	1983 a
(Avec effet au 30 novembre 1983.)		
Jamaïque	14 octobre	1983 a
(Avec effet au 14 janvier 1984.)		
Malaisie	19 octobre	1983 a
(Avec effet au 19 janvier 1984.)		
Saint-Vincent-et-Grenadines	28 octobre	1983 a
(Avec effet au 28 janvier 1984.)		
Bulgarie	2 novembre	1983 AA
(Avec effet au 2 février 1984.)		
Algérie	3 novembre	1983 a
(Avec effet au 3 février 1984.)		
Portugal	7 novembre	1983
(Avec effet au 7 février 1984.)		
Liban	29 novembre	1983 a
(Avec effet au 29 février 1984.)		
Irlande	29 novembre	1983 a
(Avec effet au 29 février 1984.)		
Emirats arabes unis	15 décembre	1983 a
(Avec effet au 15 mars 1984.)		

¹ Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 1185, p. 3, et annexe A des volumes 1198, 1208, 1226, 1266, 1286, 1300, 1323 et 1331.

RATIFICATION and ACCESSIONS (a) to the Protocol of 17 February 1978¹ to the International Convention of 1 November 1974 for the Safety of Life at Sea²

Instruments deposited with the Secretary-General of the International Maritime Organization on the dates indicated below:

State	Date of deposit of the instrument	
Ghana	19 May	1983 a
(With effect from 19 August 1983.)		
Czechoslovakia	2 June	1983 a
(With effect from 2 September 1983.)		
Mexico	30 June	1983
(With effect from September 1983.)		
Iceland	6 July	1983 a
(With effect from 6 October 1983.)		
Australia	17 August	1983 a
(With effect from 17 November 1983.)		
Malaysia	19 October	1983 a
(With effect from 19 January 1984.)		
Bulgaria	2 November	1983 a
(With effect from 2 February 1984.)		
Algeria	3 November	1983 a
(With effect from 3 February 1984.)		
Portugal	7 November	1983 a
(With effect from 7 February 1984.)		
Lebanon	29 November	1983 a
(With effect from 29 February 1984.)		
Ireland	29 November	1983 a
(With effect from 29 February 1984.)		
United Arab Emirates	15 December	1983 a
(With effect from 15 March 1984.)		

Certified statements were registered by the International Maritime Organization on 19 April 1984.

RATIFICATIONS et ADHÉSIONS (a) au Protocole du 17 février 1978¹ à la Convention internationale du 1^{er} novembre 1974 pour la sauvegarde de la vie humaine en mer²

Instruments déposés auprès du Secrétaire général de l'Organisation maritime internationale aux dates indiquées ci-après :

Etat	Date de dépôt de l'instrument	
Ghana	19 mai	1983 a
(Avec effet au 19 août 1983.)		
Tchécoslovaquie	2 juin	1983 a
(Avec effet au 2 septembre 1983.)		
Mexique	30 juin	1983
(Avec effet au 30 septembre 1983.)		
Islande	6 juillet	1983 a
(Avec effet au 6 octobre 1983.)		
Australie	17 août	1983 a
(Avec effet au 17 novembre 1983.)		
Malaisie	19 octobre	1983 a
(Avec effet au 19 janvier 1984.)		
Bulgarie	2 novembre	1983 a
(Avec effet au 2 février 1984.)		
Algérie	3 novembre	1983 a
(Avec effet au 3 février 1984.)		
Portugal	7 novembre	1983 a
(Avec effet au 7 février 1984.)		
Liban	29 novembre	1983 a
(Avec effet au 29 février 1984.)		
Irlande	29 novembre	1983 a
(Avec effet au 29 février 1984.)		
Emirats arabes unis	15 décembre	1983 a
(Avec effet au 15 mars 1984.)		

Les déclarations certifiées ont été enregistrées par l'Organisation maritime internationale le 19 avril 1984.

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1226, p. 237.

² *Ibid.*, vol. 1184, p. 2.

¹ Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 1226, p. 255.

² *Ibid.*, vol. 1185, p. 3.